

[Schweiß]p. wie → P2aβ: *d'Schwoaspearln steh-na eam am Hian* „auf der Stirne“ Cham.

WBÖ II,1104.- DWB IX,2468.

[Wachs]p.: *Wakspearln* „mit Wachs ausgegossene Glasperlen“ Ingolstadt.

WBÖ II,1104.

[Wasser]p. 1 †wie → P1a: *daz der stain gevar sei ... reht sam ain rætlot wazzerperl* KONRADvM BdN 454,17-19; *1 pannt ... von wasser perlen* Riglasrth KEM 1566 StA Ambg Oberpfalz 3 800/2 (Inv.).- 2 wie → P2aα: *Wassabirl* Münchenham PAN.

Schw.Id. IV,1593.- DWB XIII,2474; LEXER HWb. III,708f.

[Zahn]p., [Zähne]- Samen der Pfingstrose: „beim Zahnen hängt man den Kindern *Zend-bial* um den Hals“ Rottal; „die Samen von *Paeonia*, *Zahnperlen* in der Volkssprache genannt“ OB Bavaria I,465; „*Zahnperlen* ... als Schutzmittel gegen Zahnschmerz und zur Erleichterung des Zahnens der Kinder“ ANDRÉE-EYSEN Volkskd. 135.

WBÖ II,1104.- DWB XV,175f.

J.D.

†perlen¹

Adj., aus Perlen gemacht, mit Perlen besetzt: *1 perlein pater noster* [Rosenkranz] Rgbg. Judenregister 124: *ein perles harpant, ist geschätzt warden umb 3 fl.* 1572 Dok.Mchn.Familien-gesch. 272; *den 19. Hewmonat von Herrn Doro-hocoßky ein gantz Perline Schnur* HUEBER Granat-äpfel 261.

WBÖ II,1105; Schwab.Wb. I,877.- DWB VII,1550f.; Frühhd.Wb. III,1514f.- S-108/369.

J.D.

perlen²

Vb. 1 Tropfen, Perlen bilden.- 1a Tropfen bilden, in Tropfen herunterrinnen, OB, NB, °OP vereinz.: *perln* „Tropfen bilden“ Passau; *da Schwitz pärlt eam am Hiarn* „auf der Stirne“ Cham.- 1b sprudeln, schäumen, OB, NB, OP vereinz.: *brodln, beerln* „Wasser, das zum Kochen kommt“ Margarethenrd FS; *'s Bier bealt* Aicha PA.- 1c übertr.: *Howan pält* „bildet Rispen“ Iggenbach DEG.

2 Part.Prät., mit (perlenartigem) Schmuck, perlenartig.- 2a †mit (perlenartigem) Schmuck: *Meinem sun Peter e. kleinen silberein naphf, auzzen vergolt und innen geperelt* 1359 Rgbg.Urkb. II,144f.- 2b mit *Perlen* (→ *Perl(e)*,

Bed.2e) versehen, jägersprl., OB, NB, MF vereinz.: *schö perlt* Pfaffenbg MAL.

3 weinen: *bealln* Willing VOF

4: *berla* „schussern; mit Glasperlen spielen“ KONRAD nördl. Opf. 71.

SCHMELLER I,404.- WBÖ II,1105; Suddt.Wb. II,216.- DWB VII,1550f.; Frühhd.Wb. III,1514f.; LEXER HWb. I,194f.- KONRAD nördl. Opf. 71.- S-24L10, 57E23, 108/370.

Komp.: [ab]p. 1 (Rosenkranz) abbeten, °NB, °OP vereinz.: °*an Rosnkranz öbärln* Maushm PAR.- 2 wie → p.3: °*s Dirndl hod obeald, wia 's fuat miaßn hod* Galgweis VOF.

[abher]p. 1 wie → [ab]p.1: °*oberperln* „den Rosenkranz abbeten“ Ambg.- 2 heruntertropfen, herunterrinnen, °OB, °NB, °OP vereinz.: °*owa-berln wöi d Schussa* Neukchn VOH.

[der]p.: °*daberln* „leicht aufschlagen (von Regentropfen)“ Deggendf.

[trän]p. 1 wie → p.3, °NB mehrf., °OB, °OP vereinz.: °*geh jetz treapl do net allwei* Hohenpeißenbg SOG; °*der treampert scho wieder* O'hsn LAN.- Auch: *der dräwalt* „schaut weinerlich, traurig“ Hirschling MAL.- °*Dem drewalt da Fotz* „verzieht sich der Mund zum Weinen“ Bodenmais REG.- 2 verspotten → *trepeln*.

W-19/24.

[her-unter]p. wie → [abher]p.2, °MF vereinz.: °*runterperln* Emetzhm WUG.

J.D.

†Perler

M., Perlenräuber: *Wann auch ein solcher Perler in denen Bächen durch die aufgestellte Jäger ... erschossen: oder anderwertig beschädigt würdet* Passau 1698 K.H. REGER, Perlen aus bayar. Gewässern, München 1981, 121.

J.D.

perlicht

Adj. 1 klein, rund wie ein Perle: „dann bildeten sich [beim Ausbuttern] kleine Klümpchen (... *bealat wean*)“ LECHNER Rehling 95.

2 †mit Perlen besetzt: *daz groß perleden Mes-gwant mit seinem zu gehoren verheften vnd machen* 1447 Frsg.Dom-Custos-Rechnungen I,10.

WBÖ II,1105; Schw.Id. IV,1593.- Frühhd.Wb. III,1510; LEXER HWb. III,Nachtr. 64.- LECHNER Rehling 95.

J.D.

berlicko berlocko

Zauberw., °OB, NB vereinz.: °„früher sagten